

فورم توافق در مورد پروژۀ تأمین سلامت، آموزش و خاطر جمعی (HLT)، شهرداری - همکاری بین کودکستان ها/مکاتب، اداره خدمات رفاه اجتماعی، خدمات صحی شاگردان، مرکز صحی/کلینیک مراقبت صحی، مرکز صحی مادران و اطفال مربوط به مرکز ارتقای ظرفیت (Kompetenszentrum) KC MBHV

ما خواهانیم مساعدت هر چه موثر و منسجم را در اختیار فرزند/نوجوان تحت سرپرستی تان و خانواده تان قرار دهیم. همین دلیل است که فعالیت های این شهرداری همچو کودکستان ها/مکاتب، خدمات صحی شاگردان، اداره خدمات رفاه اجتماعی با مراکز صحی/کلینیک های مراقبت صحی، مرکز خدمات صحی مادران مربوط به مرکز ارتقای ظرفیت (Kompetenszentrum) مرتبط به شورای ولایتی و ستریتون همکاری و تشریح مساعی می نمایند. اطلاعات مربوط به فرزند تان طبق احکام مختلف مندرج قانون عنایت و حفظ اسرار طور محرم نگهداری می شوند. در قانون عنایت و حفظ اسرار (۲۰۰۹:۴۰۰) تصریح شده است که انتقال خودسرانه اطلاعات محرم به دیگر مقام دولتی مجاز نیست. منحصراً اولیاء شما می توانید با لغو نمودن حفظ اسرار یعنی محو نمودن حریمت معلومات در باره فرزند تان موافقت کنید. موافقت حاکی از اینست که اطلاعات در باره تعلیم و تربیه فرزند تان در چارچوب کودکستان یا مکتب و همچنین موقعیت اجتماعی و یا وضع صحی بدنی و روانی فرزند تان که معمولاً طور محرم نگهداری می شوند، از کودکستان ها/مکاتب، خدمات صحی شاگردان، اداره خدمات رفاه اجتماعی مربوط به شهرداری به سایر فعالیت ها همچو مراکز صحی/کلینیک های مراقبت صحی، مرکز خدمات صحی مادران و اطفال مربوط به مرکز ارتقای ظرفیت (Kompetenszentrum) بمنظور فراهم نمودن زمینه برای کمک و مساعدت منسجم برای شما، انتقال داده شده می تواند. مستند سازی و تحریر یادداشت در این قسمت طبق دستور العمل ها و قوانین مرتبط در فعالیت مرتبط صورت می گیرد.

نام کودک/نوجوان که محو حفظ اسرار با وی تعلق دارد

نام و شماره شناسایی کودک/نوجوانان

نام فعالیت که کودک/نوجوان در آن ثبت نام است

مرکز صحی/کلینیک مراقبت صحی مزبور را ذکر کنید

نام مؤسسه آموزشی که کودک/نوجوان در آن شامل است

کودکستان/مکتب مربوطه را ذکر کنید

فعالیت های شرکت کننده در پروژۀ تأمین سلامت، آموزش و خاطر جمعی (HLT):

کودکستان/مکتب و خدمات صحی شاگردان

نام و سکتور از سوی فعالیت خانه پری می شود

مرکز صحی/کلینیک مراقبت صحی / KC MBHV

نام و سکتور از سوی فعالیت خانه پری می شود

اداره خدمات رفاه اجتماعی

نام و سکتور از سوی فعالیت خانه پری می شود

محو حفظ اسرار به فعالیت که در زیر نام برده شده است، تعلق دارد و معلومات لازم در این موضوع از سوی فعالیت که در زیر ذکر است، ارائه شده است:

فعالیت	نام و سکتور
<input type="checkbox"/> من/ماهان بعنوان اولیاء بدین وسیله به تبادلۀ معلومات راجع به فرزند/نوجوان سرپرستی خود از فعالیت فوق الذکر در قالب این شهرداری به فعالیت های شرکت کننده در پروژۀ تأمین سلامت، آموزش و خاطر جمعی (HLT) موافقه داریم. محو حفظ اسرار در حین جلسه فعالیت های شرکت کننده در پروژۀ سلامت، آموزش و خاطر جمعی (HLT) و جلسات تشریح مساعی طبق برنامه فردی منسجم (SIP) مدار اعتبار است. موافقت ماهان فقط به معلومات در مورد آموزش فرزندم در کودکستان/مکتب، موقعیت اجتماعی و صحت فیزیکی و روانی فرزندم که فعالیت های همکار در راستای فراهم نمودن کمک و یاری لازم به فرزندم به آن نیاز دارند، تعلق دارد. اینجانب آگاهی کامل دارم که من حق دارم در هر مرحله که باشد موافقت خود را توسط تماس با یکی از فعالیت های متذکره، لغو نمایم. محل، تاریخ:	نام با خط خوانا
امضای سرپرست	نام با خط خوانا
امضای سرپرست	نام با خط خوانا
امضای کودک مربوط	نام با خط خوانا

این رضایت حد اکثر ۱ سال از تاریخ امضاء مدار اعتبار است و یا میعاد آن به مجرد پایان مساعی و کمک از طریق تشریح مساعی، ختم می شود.

قانون عنایت و حفظ اسرار (۲۰۰۹:۴۰۰)

فصل ۱۰: موافقت ۱ در احکام مندرج فصل ۱۲ تصریح شده است که حفظ اسرار که از حقوق و حیثیت یک شخص محافظت می نماید، در صورتی باعث ایجاد موانع در راستای افشای اطلاعات در مورد شخص متذکره به شخص ثالث یا یکی از مقامات دولتی نمی شود که شخص متذکره با افشای آن موافقت کرده باشد و احکام فصل متذکره همراه با محدودیت های که در این فصل به آن اشاره گردیده است، قابل رعایت می باشد.

فصل ۱۲ ماده ۲ شخصی می تواند حفظ اسرار را که از حقوق و حیثیت وی محافظت می نماید، کلاً یا قسمیاً لغو کند، مگر اینکه قانون متذکره طور دیگری حکم کرده باشد. در صورتیکه یک شخص موافقه نماید که معلومات محرم را که بمنظور حفظ حقوق و حیثیت وی طور محرمه نگهداری شده باشند، می توان به آگاهی شخص ثالث رسانده شود، بشرطیکه مقام دولتی بر شخص ثالث وضع نماید که حق افشا یا استقاده از این معلومات را محدود سازد، در آنصورت مقام دولتی مکلف است در هنگام تحویل دادن معلومات محرم چنین قیود را وضع نماید.